

GENARO R. CARRIÓ

Notas Sobre
Derecho y Lenguaje

SEGUNDA EDICION

ABELED0 - PERROT

BUENOS AIRES

INDICE

	Pág.
Prólogo a la primera edición	9
Prólogo a la segunda edición	13

I

LENGUAJE, INTERPRETACION Y DESACUERDOS EN EL TERRENO DEL DERECHO

PRIMERA PARTE

SOBRE LOS LENGUAJES NATURALES

I. — <i>Una situación simple y dos preguntas</i>	17
II. — <i>La primera pregunta: ¿Qué hizo Fulano al decir "X"?</i> ..	19
1. Sobre los usos del lenguaje	19
2. Sobre el llamado "significativo emotivo" de las palabras ..	22
3. "Significado emotivo" bajo ropaje descriptivo	24
4. Sobre las discrepancias entre los juristas. Remisión	25
III. — <i>La Segunda pregunta: ¿Qué quiere decir "X"?</i>	26
1. El uso de palabras generales	27
2. Ambigüedad	28
3. Vaguedad	31
4. La textura abierta del lenguaje	35
Notas y Comentarios	37

SEGUNDA PARTE

SOBRE LA INTERPRETACION EN EL DERECHO

I. — <i>Lenguaje jurídico y lenguaje natural</i>	49
1. Tesis	49
2. Una posible objeción	49
3. Contrarréplica	51
II. — <i>Casos típicos y casos marginales</i>	55

1. Distintos tipos de casos	55
2. Descubrir y adjudicar un sentido	56
3. Tres consecuencias	58
III. — <i>Dos tipos de uniformidad deformante</i>	61
1. La posición formalista	62
2. La reacción "realista"	64
IV. — <i>Dos críticas al formalismo</i>	66
1. Primera crítica: "Umbral" vs. "Zona de penumbra" ..	66
2. Segunda crítica: El carácter infinito de las combina- ciones posibles y la regla o reglas de selección	69
V. — <i>Una crítica a formalistas y realistas</i>	70
Notas y Comentarios	73

TERCERA PARTE

SOBRE LOS DESACUERDOS ENTRE LOS JURISTAS

I. — <i>Generalidades: Recapitulación</i>	91
II. — <i>Distintos tipos de desacuerdos</i>	95
1. Seudo-disputas originadas en equívocos verbales	95
2. Seudo-desacuerdos de hecho en torno a proposiciones analíticas	97
3. Disputas sobre clasificaciones	98
4. Controversias sobre la "naturaleza jurídica de una insti- tución"	100
5. Controversias generadas por un desacuerdo valorativo encubierto	103
III. — <i>"Los jueces crean derecho"</i> (Examen de una polémica ju- rídica)	105
1. La controversia	105
2. ¿Es una cuestión de hecho?	106
3. ¿Es una cuestión puramente verbal?	107
4. La controversia como desacuerdo de actitud	110
Notas y Comentarios	115

II

ALGUNAS PALABRAS SOBRE LAS PALABRAS DE LA LEY

CAPÍTULO I

INTRODUCCION

1. Introducción	133
-----------------------	-----

CAPÍTULO II

SINTESIS DE LAS POSICIONES ENCONTRADAS

1. Síntesis de la posición criticada	135
2. Intermedio	141
3. Síntesis de las críticas	143

CAPÍTULO III

CONFRONTACION Y BALANCE DE LAS DOS POSICIONES

1. Introducción	149
2. Una interpretación de "La interpretación de la ley"	151
3. ¿Fue correcta esa interpretación?	152
4. Intento de conciliación	156
5. Fracaso del intento de conciliación	157
6. Algunas conclusiones	166
7. Final	168
Índice de nombres	169